



УКРАЇНА
UKRAINE

Диплом
бакалавра

№19 510 244434

Власюк

Євітлана Дмитрівна

забічила у 2019 році



Bachelor's
Diploma

№19 510 244434

Vlasnyk

Switlana

in 2019 completed the full course of

Міжнародний гуманітарний університет

International humanitarian university

здобула кваліфікацію:

obtained qualification:

ступінь вищої освіти «бакалавр»

"Bachelor" Degree

спеціальність «Міжнародне право»

Program Subject Area "International law

професійна кваліфікація

Professional qualification

«Бакалавр, фахівець з міжнародного права»

"Bachelor specialist of International law



В. о. ректора / Acting rector



Ю. Є. Кошчишій / Yuriy Koshchischiy

1. липня / July 2019 р.

У разі наявності в дипломі будь-яких розбіжностей перевагу має текст українською мовою / In case of any differences in interpretation of the information in the diploma or supplement, the Ukrainian text shall prevail



МІЖНАРОДНИЙ
ГУМАНІТАРНИЙ
УНІВЕРСИТЕТ
INTERNATIONAL
HUMANITARIAN
UNIVERSITY

ДОДАТОК ДО ДИПЛОМА DIPLOMA SUPPLEMENT

B19 № 244434 01.07.2019

серія, реєстраційний номер та дата видачі диплома
series, registration number and date of issue of the diploma

№ 6406838 01.07.2019

реєстраційний номер та дата видачі додатка
registration number and date of issue of the supplement

(без диплома недійсний / not valid without diploma)

1. ІНФОРМАЦІЯ ПРО ВИПУСКНИКА

INFORMATION ABOUT THE GRADUATE

1.1. Прізвище

Family name(s)

Власюк

Vlasiuk

1.2. Ім'я та по батькові

Given name(s)

Світлана Дмитрівна

Svitlana

1.3. Дата народження (число/місяць/рік)

Date of birth (day/month/year)

12.08.1978

2. ІНФОРМАЦІЯ ПРОЗДОБУТКУВАЛІФІКАЦІЮ

INFORMATION ABOUT THE QUALIFICATION

2.1. Кваліфікація випускника: ступінь вищої освіти, спеціальність (за необхідності – спеціалізація, освітня програма, професійна кваліфікація)

Qualification: degree, program subject area (if necessary study program, educational program, professional qualification)

Бакалавр, спеціальність – «Міжнародне право», освітньо-професійна програма «Міжнародне право», професійна кваліфікація – бакалавр, фахівець з міжнародного права

Bachelor's degree, program subject area - «International Law», educational-professional program "International Law", professional qualification - Bachelor, specialist of international law

2.2. Галузь знань

Field of Study

Міжнародні відносини

International relations

2.3. Найменування і статус навчального закладу, який виконував освітню програму та присвоїв кваліфікацію

Name and status of the the higher education (research) institution delivered the study program and conferred the qualification.

Міжнародний гуманітарний університет, приватна форма власності

International humanitarian university, private

2.4. Мова(и) навчання

Language(s) of instruction

Українська

Ukrainian

3. ІНФОРМАЦІЯ ПРО РІВЕНЬ КВАЛІФІКАЦІЇ ЗА НАЦІОНАЛЬНОЮ РАМКОЮ КВАЛІФІКАЦІЙ

INFORMATION ABOUT THE LEVEL OF THE QUALIFICATION

3.1. Рівень кваліфікації

Level of qualification

Перший (бакалаврський) рівень вищої освіти відповідає 7 рівню НРК, передбачає здатність особи вирішувати складні спеціалізовані задачі та практичні проблеми у певній галузі професійної діяльності або у процесі навчання, що передбачає застосування певних теорій та методів відповідних наук і характеризується комплексністю та невизначеністю умов.

First level of higher education (bachelor level), which corresponds to Qualification Level Seven in the National Qualifications Framework. It involves ability to solve complex specialized tasks and practical problems in a certain field of professional activity or in the process of teaching, foresight of certain theories and methods of the corresponding sciences, and is characterized by complexities and uncertainties of conditions.

3.2. Офіційна тривалість програми

Official duration of programme

2 роки 10 місяців, 180 кредитів ECTS

2 year 10 months, 180 ECTS credits

3.3. Вимоги до вступу

Access requirements(s)

Початковий рівень вищої освіти, що відповідає шостому рівню Національної рамки кваліфікацій. За конкурсом.

Initial level (short cycle) of higher education), which corresponds to Qualification Level Six in the National Qualifications Framework. On a competitive basis.

4. ІНФОРМАЦІЯ ПРО ЗМІСТ ТА РЕЗУЛЬТАТИ НАВЧАННЯ INFORMATION ABOUT THE CONTENTS AND RESULTS GAINED

4.1. Форма навчання

Mode of study
Заочна / Part-time

4.2. Вимоги освітньої програми та результати навчання за нею

Programme requirements

Студент повинен виконати програму підготовки згідно навчального плану, який включає:

- Теоретичне навчання (171 кредитів ECTS) по дисциплінам у вигляді аудиторних занять (лекційні, семінарські, лабораторні і практичні заняття) і самостійної роботи.
- Проходження практик (9 кредитів ECTS).

Кредити студенту зараховуються у випадку успішного (критерії оцінювання наведені в п.4.4) складання письмових (усних) заліків а екзаменів з навчальних дисциплін, захисту курсових робіт, захисту звітів з практик, проходження підсумкової атестації.

Learner must satisfy the programme requirements in the Programme Specification, which includes:

- Theoretical study (171 ECTS credits) of subjects in a classroom (lectures, seminars, laboratory and practical classes) and independent work.
- Passing practice in the specialty (9 ECTS credits).

Credits are assigned to the student when he/she successfully (see Grading scheme in 4.4) passes written (or oral) tests and examinations in subjects, defends course papers, reports results of his/her practical training, passes final examinations.

Набуті компетентності:

Знання і розуміння:

- Базові знання з фундаментальних наук в обсязі, необхідному для освоєння загально-професійних дисциплін.
- Базові знання про зміст, класифікацію, історію розвитку і сучасний стан юридичних наук.
- Знання категоріального апарату юридичної науки та практики.
- Знання про зміст, види та сучасний стан юридичної практики.

Застосування знань і розуміння:

- Володіння термінологічним апаратом теорії права та системи юридичних наук відповідно до конкретних галузей права.
- Володіння понятійним апаратом і концептами юридичної логіки.
- Здатність використовувати професійно-профільовані знання й практичні навички з неюридичних дисциплін (філософії, методології психології, конфліктології) при вирішенні правових питань.
- Здатність застосовувати юридичні знання та набуті вміння для розв'язання проблемних ситуацій у відповідній галузі права чи в рамках певного інституту права, а також для надання кваліфікованого висновку щодо правового питання.
- Уміння використовувати необхідні комп'ютерні програмні продукти й електронні ресурси - з огляду на потребу моніторингу динаміки оновлення нормативної бази, пошуку й опрацювання нормативних актів та доктринальної літератури, а також підготовки юридичних висновків.
- Уміння орієнтування в законодавчій базі та навички роботи зі спеціалізованою інформацією нормативно-правового характеру.

Формування суджень:

- Здатність використовувати професійно-профільовані знання й практичні навички для вирішення практичних завдань у галузі права
- Здатність здійснювати правовий аналіз фактів та роботи офіційні узагальнення у вигляді документально оформленого результату.
- Здатність складання юридичних документів.
- Здатність систематично підвищувати свою професійну кваліфікацію, вивчати та аналізувати чинне законодавство, практику його застосування та спеціальну літературу.

The competences acquired:

Knowledge and understanding:

- Basic knowledge in the fundamental sciences in the scope necessary for mastering general professional disciplines.
- Basic knowledge of the content, classification, history of evolution and the present state of the legal sciences.
- The knowledge of the categorical apparatus of the legal science and practice.
- The knowledge of the content, types and the present state of the legal practice.- Basic knowledge of the legal system and legislation, mechanism of legal regulation in various fields of law.

Application of knowledge and understanding (Applying knowledge and understanding):

- Mastering of terminological apparatus of the legal theory and system of the legal sciences according to particular fields of law.
- Mastering of the notional apparatus and concepts of the legal logics.
- The ability to use professionally oriented knowledge and practical skills in non-legal disciplines (philosophy, methodology, psychology, conflictology) in the solution of legal issues.
- The ability to apply legal knowledge and practical skills for the settlement of problematic situations in the relevant sphere of law or in the framework of a certain institute of law as well as for rendering a qualified opinion concerning a legal matter.
- The ability to use the necessary computer program products and electronic resources - in view of the necessity to monitor the dynamics of renovated normative base, search and work with legal acts and doctrinal literature as well as for preparation of legal opinions.
- The ability to work with legislative base and skills of work with specialized information of normative legal character.

Making judgments:

- The ability to apply professionally oriented knowledge and practical skills for solution of practical tasks in the field of law.
- The ability to legally analyze facts and make official generalization in the form of a documentary organized result.
- The ability to make normative and legal analysis of legislative acts.
- The ability to make legal documents.
- The ability to systematically enhance professional qualification, study and analyze current legislation and practice and special literature.

4. ІНФОРМАЦІЯ ПРО ЗМІСТ ТА РЕЗУЛЬТАТИ НАВЧАННЯ INFORMATION ABOUT THE CONTENTS AND RESULTS GAINED

4.1. Форма навчання

Mode of study

Заочна / Part-time

4.2. Вимоги освітньої програми та результати навчання за нею

Programme requirements

Студент повинен виконати програму підготовки згідно навчального плану, який включає:

- Теоретичне навчання (171 кредитів ECTS) по дисциплінам у вигляді аудиторних занять (лекційні, семінарські, лабораторні і практичні заняття) і самостійної роботи.

- Проходження практик (9 кредитів ECTS).

Кредити студенту зараховуються у випадку успішного (критерії оцінювання наведені в п.4.4) складання письмових (усних) заліків або екзаменів з навчальних дисциплін, захисту курсових робіт, захисту звітів з практик, проходження підсумкової атестації.

Learner must satisfy the programme requirements in the Programme Specification, which includes:

- Theoretical study (171 ECTS credits) of subjects in a classroom (lectures, seminars, laboratory and practical classes) and independent work.

- Passing practice in the specialty (9 ECTS credits).

Credits are assigned to the student when he/she successfully (see Grading scheme in 4.4) passes written (or oral) tests and examinations in subjects, defends course papers, reports results of his/her practical training, passes final examinations.

Набуті компетентності:

Знання і розуміння:

- Базові знання з фундаментальних наук в обсязі, необхідному для освоєння загально-професійних дисциплін.

- Базові знання про зміст, класифікацію, історію розвитку і сучасний стан юридичних наук.

- Знання категоріального апарату юридичної науки та практики.

- Знання про зміст, види та сучасний стан юридичної практики.

Застосування знань і розуміння:

- Володіння термінологічним апаратом теорії права та системи юридичних наук відповідно до конкретних галузей права.

- Володіння понятійним апаратом і концептами юридичної логіки.

- Здатність використовувати професійно-профільовані знання й практичні навички з неюридичних дисциплін (філософії, методології, психології, конфліктології) при вирішенні правових питань.

- Здатність застосовувати юридичні знання та набуті вміння для розв'язання проблемних ситуацій у відповідній галузі права чи в рамках певного інституту права, а також для надання кваліфікованого висновку щодо правового питання.

- Уміння використовувати необхідні комп'ютерні програмні продукти й електронні ресурси - з огляду на потребу моніторингу динаміки оновлення нормативної бази, пошуку й опрацювання нормативних актів та доктринальної літератури, а також підготовки юридичних висновків.

- Уміння орієнтування в законодавчій базі та навички роботи зі спеціалізованою інформацією нормативно-правового характеру.

Формування суджень:

- Здатність використовувати професійно-профільовані знання й практичні навички для вирішення практичних завдань у галузі права.

- Здатність здійснювати правовий аналіз фактів та роботи офіційні узагальнення у вигляді документально оформленого результату.

- Здатність складання юридичних документів.

- Здатність систематично підвищувати свою професійну кваліфікацію, вивчати та аналізувати чинне законодавство, практику його застосування та спеціальну літературу.

The competences acquired:

Knowledge and understanding:

- Basic knowledge in the fundamental sciences in the scope necessary for mastering general professional disciplines.

- Basic knowledge of the content, classification, history of evolution and the present state of the legal sciences.

- The knowledge of the categorical apparatus of the legal science and practice.

- The knowledge of the content, types and the present state of the legal practice.- Basic knowledge of the legal system and legislation, mechanism of legal regulation in various fields of law.

Application of knowledge and understanding (Applying knowledge and understanding):

- Mastering of terminological apparatus of the legal theory and system of the legal sciences according to particular fields of law.

- Mastering of the notional apparatus and concepts of the legal logics.

- The ability to use professionally oriented knowledge and practical skills in non-legal disciplines (philosophy, methodology, psychology, conflictology) in the solution of legal issues.

- The ability to apply legal knowledge and practical skills for the settlement of problematic situations in the relevant sphere of law or in the framework of a certain institute of law as well as for rendering a qualified opinion concerning a legal matter.

- The ability to use the necessary computer program products and electronic resources - in view of the necessity to monitor the dynamics of renovated normative base, search and work with legal acts and doctrinal literature as well as for preparation of legal opinions.

- The ability to work with legislative base and skills of work with specialized information of normative legal character.

Making judgments:

- The ability to apply professionally oriented knowledge and practical skills for solution of practical tasks in the field of law.

- The ability to legally analyze facts and make official generalization in the form of a documentary organized result.

- The ability to make normative and legal analysis of legislative acts.

- The ability to make legal documents.

- The ability to systematically enhance professional qualification, study and analyze current legislation and practice and special literature.

4.3. Детальні відомості про освітні компоненти та результати навчання за кожним з них (за необхідності), кредити Європейської кредитної трансферно-накопичувальної системи, оцінки, рейтинги, бали

Detailed information about the educational components and the learning outcomes, including European credit transfer and Accumulation system credits, grades, rating points, scores

Номер за порядком або код / Course unit code	Назва дисципліни / Course title	Кредити ЄКТС / ECTS credits	Бали / Marks	Оцінка за національною шкалою / National grade	Рейтинг ЄКТС / ECTS grade
1	Іноземна мова фаху (англійська) / Foreign Language for Specific Purposes (English)	18	82	Добре/Good	B
2	Логіка / Logic	8	75	Зараховано/Passed	C
3	Міжнародне гуманітарне право / International Humanitarian Law	8	70	Задовільно/Satisfactory	D
4	Міжнародне морське право / International Maritime Law	8	82	Добре/Good	B
5	Міжнародне приватне право / International Private Law	8	74	Добре/Good	C
6	Світова економіка / The World Economy	8	74	Добре/Good	C
7	Міжнародне публічне право (основи теорії) / Public International Law (Foundations of Theory)	10	75	Добре/Good	C
8	Міжнародне публічне право (основні галузі та інститути) / International Public Law (Major Industries and Institutions)	10	74	Добре/Good	C
9	Право зовнішніх зносин / Foreign Relationship Law	8	80	Зараховано/Passed	C
10	Порівняльне адміністративне право / Comparative Administrative Law	8	75	Добре/Good	C
11	Порівняльне конституційне право / Comparative Constitutional Law	8	75	Добре/Good	C
12	Порівняльне кримінальне право / Comparative Criminal Law	8	82	Добре/Good	B
13	Порівняльне цивільне право / Comparative Civil Law	8	75	Зараховано/Passed	C
14	Порівняльний цивільний процес / Comparative Civil Procedure	8	75	Добре/Good	C
15	Право Європейського Союзу / European Union Law	8	75	Зараховано/Passed	C
16	Теорія і практика перекладу / Theory and Practice of Translation	18	85	Добре/Good	B
17	Теорія правових систем / The Theory of Legal systems	9	82	Добре/Good	B
18	Юридична техніка і технологія / Legal Engineering and Technology	10	80	Зараховано/Passed	C
Практики / Practical training					
19	Виробнича практика / Industrial Placement	9	74	Добре/Good	C
Атестація / Examination					
20	Комплексний екзамен з міжнародного права / Comprehensive examination in International Law	0	90	Відмінно/Excellent	A
Всього кредитів ЄКТС / Total credits ECTS		180			
Підсумкова оцінка / Total mark and rank			77,7		

4.4. Схема оцінювання, довідник з розподілу оцінок
Grading scheme, reference book ratings

Оцінка (за національною шкалою) / National grade	Мін. бал / Min. marks	Макс. бал / Max. marks
Національна диференційована шкала / National differentiated grade		
Відмінно / Excellent	90	100
Добре / Good	74	89
Задовільно / Satisfactory	60	73
Незадовільно / Fail	0	59
Національна недиференційована шкала / National undifferentiated grade		
Зараховано / Passed	60	100
Незараховано / Fail	0	59
Шкала ECTS / ECTS grade		
A	90	100
B	82	89
C	74	81
D	64	73
E	60	63
Fx	35	59
F	1	34

Оцінки «Відмінно», «Добре», «Задовільно» виставляються за підсумками екзаменів та диференційованих заліків, за результатами виконання курсових і дипломних робіт (проектів), за результатами практик. Оцінка «Зараховано» виставляється за підсумками заліків. Оцінки «Excellent», «Good», «Satisfactory» grades show the results of: examinations, differentiated tests, yearly papers (projects) and theses (diploma projects), work placements. «Passed» show the results of tests.

4.5. Загальна класифікація присвоєної кваліфікації
Qualification within the general classification of qualifications

Диплом/Diploma

Класифікація кваліфікації / Classification system	Критерії / Criteria
Диплом з відзнакою/Diploma with honours	Неменше 75 відсотків відмінних оцінок з усіх навчальних дисциплін та практичної підготовки, з оцінками «добре» з інших дисциплін та з оцінками «відмінно» за результатами кваліфікаційної атестації. / Over 75% of grades are «excellent», no «satisfactory», only «excellent» grades for a qualification examination.
Диплом/Diploma	Успішне виконання програми підготовки / Successful completion of a study programme

5. ІНФОРМАЦІЯ ПРО АКАДЕМІЧНІ ТА ПРОФЕСІЙНІ ПРАВА
INFORMATION ABOUT ACADEMIC AND PROFESSIONAL RIGHTS

5.1. Академічні права
Access to further studies

Право на здобуття другого (магістерського) рівня вищої освіти
The right to obtain a Master's degree

6. ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ
ADDITIONAL INFORMATION

6.1. Найменування всіх закладів вищої освіти (наукових установ) (відокремлених структурних підрозділів закладів вищої освіти), у яких здобувалася кваліфікація (у тому числі заклади освіти, в яких здобувач вищої освіти вивчав окремі дисципліни за програмами академічної мобільності); строки навчання в кожному з них
Name of the higher education (research) institutions, duration of training

01.09.2016 -01.07.2019 2 роки 10 місяців / 2 years 10 months – Міжнародний гуманітарний університет / International Humanitarian University

6.2. Інформація про атестацію
Information on certification

Складання комплексного екзамену з міжнародного права (протокол № 1 від 22.06.2019 р.) присвоєна кваліфікація «бакалавр, фахівець з міжнародного права» / As a result of passing comprehensive examination in international law (protocol № 1 of 22.06.2019) was qualified as a «Bachelor, specialist of international law»

6.3. Контактна інформація закладу вищої освіти (у тому числі гарант освітньої програми)
Contacts of the higher education institution (including the information on the Head of Educational program)

Гарант освітньо-професійної програми: доктор юридичних наук, професор Ківалова Т.С.
Fontanska doroga, 33, м. Одеса, Україна, 65009
Пріймальна ректора: тел. (048) 715-38-28
Пріймальна комісія: тел. (048) 719-88-38; факс (048) 719-88-22
Електронна пошта: mgu@ukr.net, mgu_rektorat@ukr.net
Educational and professional program supervisor: Doctor of Law, Associate Prof. Kivalova T.S.
Fontanska doroga, 33, Odesa, Ukraine, 65009
Rector's office: tel. (048) 715-38-28
Admission body: tel. (048) 719-88-38; fax (048) 719-88-22
E-mail: mgu@ukr.net, mgu_rektorat@ukr.net

6.4. Інформація про попередній документ про освіту (вид документа, серія та реєстраційний номер, найменування навчального закладу, який видав документ, та видачі)
Information about the previous document of education (type of document, registration number, name of the institutions, date of issue)

Диплом молодшого спеціаліста: ІЗ 003946; 04.07.1998 Білгород-Дністровське медичне училище
Diploma of Junior Specialist: ІЗ 003946; 04.07.1998 Belgorod-Dnestrovsk Medical College

7. ЗАСВІДЧЕННЯ ДОДАТКА ДО ДИПЛОМА
CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

7.1. Посада керівника закладу вищої освіти або іншої уповноваженої особи закладу вищої освіти
Position of the head of higher education institution or another authorized person

Виконуючий обов'язки ректора
Acting rector

7.4. Печатка закладу вищої освіти
Seal of the institution of higher education



7.2. Підпис керівника закладу вищої освіти або іншої уповноваженої особи закладу вищої освіти
Signature of the head of the higher education institution or another authorized person

7.3. Прізвище та ініціали керівника закладу вищої освіти або іншої уповноваженої особи закладу вищої освіти
Surname and initials of the head of the higher education institution or another authorized person

Ю.С. Полянський
Yurii Polianskyi

7.5. Дата (день/місяць/рік)
Date (day/month/year)

01.07.2019

8. ІНФОРМАЦІЯ ПРО НАЦІОНАЛЬНУ СИСТЕМУ ВИЩОЇ ОСВІТИ
INFORMATION ABOUT THE NATIONAL SYSTEM OF HIGHER EDUCATION

Законодавство України про вищу освіту базується на Конституції України і складається із законів України «Про освіту», «Про вищу освіту», «Про наукову і науково-технічну діяльність» та інших нормативно-правових актів, міжнародних договорів України, укладених в установленому законом порядку.

Підготовка фахівців з вищою освітою здійснюється за відповідними освітніми чи науковими програмами на таких рівнях вищої освіти:

- початковий рівень (короткий цикл) вищої освіти, який відповідає шостому рівню Національної рамки кваліфікацій;
- перший (бакалаврський) рівень вищої освіти відповідає сьомому рівню Національної рамки кваліфікацій;
- другий (магістерський) рівень вищої освіти відповідає восьмому рівню Національної рамки кваліфікацій;
- третій (освітньо-науковий) рівень вищої освіти відповідає дев'ятому рівню Національної рамки кваліфікацій;
- науковий рівень вищої освіти відповідає десятому рівню Національної рамки кваліфікацій.

Здобуття вищої освіти на кожному рівні вищої освіти передбачає успішне виконання особою відповідної освітньої або наукової програми, що є підставою для присудження відповідного ступеня вищої освіти: молодший бакалавр; бакалавр; магістр; доктор філософії/доктор мистецтва; доктор наук.

Молодший бакалавр - це освітньо-професійний ступінь, що здобувається на початковому рівні (короткому циклі) вищої освіти і присуджується закладом вищої освіти у результаті успішного виконання здобувачем вищої освіти освітньо-професійної програми, обсяг якої становить 120-150 кредитів ЄКТС. Обсяг освітньо-професійної програми для здобуття ступеня молодшого бакалавра на основі ступеня молодшого спеціаліста визначається закладом освіти.

Бакалавр - це освітній ступінь, що здобувається на першому рівні вищої освіти та присуджується закладом вищої освіти у результаті успішного виконання здобувачем вищої освіти освітньо-професійної програми, обсяг якої становить 180-240 кредитів ЄКТС. Обсяг освітньо-професійної програми для здобуття ступеня бакалавра на основі ступеня молодшого бакалавра або молодшого спеціаліста визначається вищим навчальним закладом.

Магістр - це освітній ступінь, що здобувається на другому рівні вищої освіти та присуджується закладом вищої освіти у результаті успішного виконання здобувачем вищої освіти відповідної освітньої програми. Ступінь магістра здобувається за освітньо-професійною або за освітньо-науковою програмою. Обсяг освітньо-професійної програми підготовки магістра становить 90-120 кредитів ЄКТС, обсяг освітньо-наукової програми - 120 кредитів ЄКТС.

Ступінь магістра медичного, фармацевтичного або ветеринарного спрямування здобувається на основі повної загальної середньої освіти і присуджується закладом вищої освіти у результаті успішного виконання здобувачем вищої освіти відповідної освітньої програми, обсяг якої становить 300-360 кредитів ЄКТС.

Освітня діяльність за освітньо-кваліфікаційним рівнем спеціаліста, що провадиться закладами вищої освіти і започаткована до набрання чинності Законом України «Про вищу освіту», продовжується у межах строку навчання за певною освітньо-професійною програмою з видачею державного документа про вищу освіту встановленого зразка - диплома спеціаліста. Останній прийом на здобуття освітньо-кваліфікаційного рівня спеціаліста проводиться у 2016 році. Вища освіта за освітньо-кваліфікаційним рівнем спеціаліста (повна вища освіта) після набрання чинності Законом України «Про вищу освіту» прирівнюється до вищої освіти ступеня магістра.

Особі, яка успішно виконала відповідну освітню програму та пройшла атестацію, видається документ про вищу освіту за відповідними ступенями: диплом молодшого бакалавра; диплом бакалавра; диплом магістра; диплом доктора філософії/доктора мистецтва; диплом доктора наук. Невід'ємною частиною диплома бакалавра, магістра є додаток до диплома європейського зразка, що містить структуровану інформацію про завершене навчання.

Система забезпечення якості вищої освіти в Україні складається із:

- системи забезпечення закладами вищої освіти якості освітньої діяльності та якості вищої освіти (система внутрішнього забезпечення якості);
- системи зовнішнього забезпечення якості освітньої діяльності закладів вищої освіти та якості вищої освіти;
- системи забезпечення якості діяльності Національного агентства із забезпечення якості вищої освіти і незалежних установ оцінювання та забезпечення якості вищої освіти.

З більш детальною інформацією про національну систему вищої освіти можна ознайомитись: <http://www.mon.gov.ua/>.

Ukraine's higher education system is regulated by the Constitution of Ukraine, the Laws of Ukraine "On Education", "On Higher Education", "On Scientific, Research and Development Activity", by ministerial and central government orders, and by international agreements which Ukraine has concluded in compliance with domestic and international law.

Education and training in Ukraine's higher education system is delivered at the following higher education levels:

- initial level (short cycle) of higher education, which corresponds to Qualification Level Six in the National Qualifications Framework;
- first level of higher education (bachelor level), which corresponds to Qualification Level Seven in the National Qualifications Framework;
- second level of higher education (master level), which corresponds to Qualification Level Eight in the National Qualifications Framework;
- third level of higher education (doctoral level), which corresponds to Qualification Level Nine in the National Qualifications Framework;
- research level of higher education (habilitation), which corresponds to Qualification Level Ten in the National Qualifications Framework.

Attaining higher education at each of these levels requires successful completion of a relevant programme of study (vocational or academic) or research programme that leads to the award of a relevant higher education degree: junior bachelor; bachelor; master; doctor of philosophy; doctor of sciences.

Junior bachelor is a vocational degree acquired at the initial (short-cycle) level of higher education, and is awarded by a higher education institution upon successful completion by the student of a vocational programme of study comprised of 120-150 ECTS credits.

Bachelor is a degree acquired at the First level of higher education, and is awarded by a higher education institution upon successful completion of a professionally oriented bachelor programme comprised of 180-240 ECTS credits. The workload required for the award of a bachelor degree to a student who is continuing studies after having been awarded a relevant junior bachelor degree shall be defined by the higher education institution.

Master is a degree acquired at the Second level of higher education, and is awarded by a higher education institution upon successful completion of a relevant academic or professionally oriented programme. A professionally-oriented master programme is comprised of 90-120 ECTS credits; an academic programme is comprised of 120 ECTS credits.

A Master degree in medical, pharmaceutical or veterinary fields is awarded to students who are accepted by a higher education institution after completion of full general secondary education to a relevant continuous programme of study (i.e. first and second levels combined) comprised of 300-360 ECTS credits, and is awarded upon its successful completion.

Academic competence according to the educational qualification level of "specialist", which is being provided by higher educational institutions and was started prior to enactment of the Law of Ukraine "On Higher Education", shall be continued within the time limits of the educational period according to the relevant educational and professional program and shall result in granting state standardized document on higher education – specialist diploma. The last admission for the educational qualification level of specialist shall be conducted in 2016. Higher education according to the educational qualification level of specialist (full higher education) shall be equal to the degree of Master following the enactment of the Law of Ukraine "On Higher Education".

A document certifying the award of a higher education (research) degree is issued to a person who has successfully completed a vocational, professional, academic or research programme, and has passed the attestation requirements of the relevant programme. The following types of documents are established to certify higher education (research) degrees at the relevant levels: junior bachelor diploma; bachelor diploma; master diploma; doctor of philosophy diploma; doctor of sciences diploma.

The bachelor, master, doctor of philosophy and doctor of sciences diploma are each appended by a Diploma Supplement produced according to European standards, which provides structured information about the completed course of study.

Ukraine's system of higher education quality assurance is comprised of:

- a system by which higher education institutions ensure quality of education activity, and of delivered higher education programmes (the institution's internal quality assurance system);
- a system of external quality assurance for higher education institutions and higher education programmes (the national quality assurance system of higher education, including national standards for higher education institutions and for delivered programmes);
- a system of higher education programme quality assurance verification by the National Higher Education Quality Assurance Agency and by independent quality assurance agencies empowered to assess and ensure quality of higher education.

For more information about the national higher education system refer to: <http://www.mon.gov.ua/>.

У разі наявності в дипломі будь-яких розбіжностей перевагу має текст українською мовою / In case of any differences in interpretation of the information in the diploma or supplement, the Ukrainian text shall prevail

Структура вищої освіти

Рівні вищої освіти	Ступінь вищої освіти (документ про вищу освіту/науковий ступінь)	Документ про попередню освіту, що надає доступ	Нормативний період (роки) і обсяг (кредити ЄКТС) навчання	Академічні права	Національна рамка кваліфікацій	Цикли ЄПВО
Початковий рівень (короткий цикл)	Молодший бакалавр (диплом молодшого бакалавра)	Атестат про повну загальну середню освіту	Освітньо-професійна програма – 120-150 кредитів	Право здобуття ступеня бакалавра	6 рівень	Короткий цикл I циклу
		Диплом молодшого спеціаліста	Обсяг освітньо-професійної програми визначається закладом освіти			
Перший (бакалаврський) рівень	Бакалавр (диплом бакалавра)	Атестат про повну загальну середню освіту	Освітньо-професійна програма – 180-240 кредитів	Право здобуття ступеня магістра	7 рівень	I цикл
		Диплом молодшого бакалавра, диплом молодшого спеціаліста	Обсяг освітньо-професійної програми визначається закладом вищої освіти			
Другий (магістерський) рівень	Магістр (диплом магістра)	Диплом бакалавра	Освітньо-професійна програма – 90-120 кредитів	Право здобуття ступеня доктора філософії/доктора мистецтв	8 рівень	II цикл
			Освітньо-наукова програма – 120 кредитів (дослідницька (наукова) складова – не менше 30%)			
	Магістр медичного, фармацевтичного або ветеринарного спрямування (диплом магістра)	Атестат про повну загальну середню освіту	Освітня програма – 300-360 кредитів			I-II цикл
	Диплом молодшого спеціаліста	Обсяг освітньої програми визначається закладом освіти				
Третій (освітньо-науковий/освітньо-творчий) рівень	Доктор філософії (диплом доктора філософії)	Диплом магістра	Підготовка в аспірантурі (ад'юнктурі) – 4 роки, освітня складова освітньо-наукової програми – 30-60 кредитів	Право здобуття ступеня доктора наук	9 рівень	III цикл
	Доктор мистецтва (диплом доктора мистецтва)		Підготовка у творчій аспірантурі – 3 роки, освітня складова освітньо-творчої програми – 30-60 кредитів			
Науковий рівень	Доктор наук (диплом доктора наук)	Диплом доктора філософії	-	-	10 рівень	-

Higher education structure

Higher education levels	Higher education degrees (document on higher education /scientific degree)	Document on previous education, which provides access	Standard study period (years) and load (ECTS credits)	Academic rights	National qualification framework	EHEA cycles
Initial level (short cycle)	Junior Bachelor (Junior Bachelor diploma)	Secondary School Leaving Certificate (Atestat)	Educational and professional program – 120-150 credits	The right to obtain a Bachelor's degree	6 level	Short cycle of I cycle
		Junior Specialist diploma	The volume of the educational and professional program is determined by the institution of education			
The first (Bachelor) level	Bachelor (Bachelor diploma)	Secondary School Leaving Certificate (Atestat)	Educational and professional program – 180-240 credits	The right to obtain a Master's degree	7 level	I cycle
		Junior Bachelor diploma, Junior Specialist diploma	The volume of the educational and professional program is determined by the institution of education			
The second (Master) level	Master (Master diploma)	Bachelor Diploma	Educational and professional program – 90-120 credits	The right to obtain Doctor of Philosophy/Doctor of Arts	8 level	II cycle
			Educational and scientific program – 120 credits (research (scientific) component - not less than 30%)			
	Master of Medical, Pharmaceutical or Veterinary field (Master diploma)	Secondary School Leaving Certificate (Atestat)	Educational program – 300-360 credits			I-II cycle
	Diploma of Junior Specialist	The volume of educational program is determined by the educational institution				
The third (educational and research/educational and creative) level	Doctor of Philosophy (Doctor of Philosophy diploma)	Master Diploma	Preparation in aspirantura (adjuncture) is 4 years, educational component of the educational and scientific program – 30-60 credits	The right to obtain a doctoral degree	9 level	III cycle
	Doctor of Art (Doctor of Art diploma)		Preparation in creative aspirantura – 3 years, educational component of educational and creative program – 30-60 credits			
Research level	Doctor of Science (Doctor of Science diploma)	Doctor of Philosophy diploma	-	-	10 level	-

Прошито, пронумеровано та скріплено
печаткою 8 (вісім) сторінок.
В.о. ректора Ю.Є. Подляський

